

Always there to help you

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome



DCM2025



User manual

3

Manual del usuario

23

PHILIPS

Table des matières

1 Important	24
Sécurité	24
Avertissement	25

2 Votre micro-chaîne	27
Introduction	27
Contenu de l'emballage	27
Présentation de l'unité principale	28
Présentation de la télécommande	29

3 Guide de démarrage	31
Connexion des enceintes	31
Connexion de l'antenne FM	31
Alimentation	31
Préparation de la télécommande	32
Mise sous tension	32
Réglage de l'horloge	32
Démonstration des fonctions de l'appareil	33
Mémorisation automatique des stations de radio	33

4 Lecture	34
Principales fonctions de lecture	34
Lecture à partir d'un disque	34
Lecture à partir d'un périphérique USB	34
Réglage du son	35

5 Lecture à partir d'un iPod/iPhone/iPad	35
Compatible iPod/iPhone/iPad	35
Installation de l'iPod/iPhone/iPad	35
Charge de l'iPod/iPhone/iPad	36
Écoute de l'iPod/iPhone/iPad	37
Retrait de l'iPod/iPhone/iPad	37

6 Écoute de stations de radio FM	37
Réglage des stations de radio FM	37
Programmation automatique des stations de radio	37
Programmation manuelle des stations de radio	38
Réglage d'une station de radio présélectionnée	38
Affichage des informations RDS	38

7 Autres fonctions	39
Réglage de l'alarme	39
Réglage de l'arrêt programmé	39
Écoute de musique à partir d'un périphérique externe	39
Utilisation du casque	40

8 Informations sur le produit	40
Caractéristiques techniques	40
Informations de compatibilité USB	41
Formats de disque MP3 pris en charge	41

9 Dépannage	42
--------------------	----

1 Important

Sécurité

Signification des symboles de sécurité



Ce symbole éclair signifie que les composants non isolés de votre appareil peuvent provoquer une décharge électrique. Pour la sécurité de votre entourage, ne retirez pas le couvercle du produit.



Le point d'exclamation signale des points importants et vous invite à consulter la documentation fournie afin d'éviter tout problème de fonctionnement et de maintenance.

AVERTISSEMENT : afin de limiter les risques d'incendie ou de décharge électrique, cet appareil doit être conservé à l'abri de la pluie ou de l'humidité. Aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase par exemple, ne doit être placé sur l'appareil.

ATTENTION : pour éviter tout risque d'électrocution, veillez à aligner la broche large de la fiche sur l'encoche large correspondante, en l'insérant au maximum.

Consignes de sécurité importantes

- Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec uniquement.
- N'obstruez pas les orifices de ventilation. Installez l'appareil conformément aux consignes du fabricant.
- N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, registres de chaleur, poêles ou autres appareils (amplificateurs par exemple) produisant de la chaleur.
- Évitez de marcher sur le cordon d'alimentation ou de le pincer, notamment au niveau des fiches, des prises de courant et de son point de sortie sur l'unité.
- Utilisez uniquement les pièces de fixation/ accessoires spécifié(e)s par le fabricant.
- Débranchez cet appareil en cas d'orage ou pendant les longues périodes d'inutilisation.
- Confiez toutes les tâches de maintenance à un personnel qualifié. Des travaux de maintenance sont nécessaires en cas d'endommagement de l'appareil : par exemple, endommagement du cordon d'alimentation ou de la fiche, déversement de liquide ou chute d'objets à l'intérieur de l'appareil, exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité, dysfonctionnement ou chute de l'unité.
- Utilisation des piles **ATTENTION** – Pour éviter les fuites de piles pouvant endommager l'appareil ou entraîner des blessures corporelles ou des dégâts matériels, respectez les consignes suivantes :
 - Installez correctement toutes les piles, en prenant garde aux sens + et - indiqués sur l'appareil.
 - Ne mélangez pas les piles (neuves et anciennes, au carbone et alcalines, etc.).
 - Retirez les piles du compartiment si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
 - N'exposez pas les piles ou les batteries intégrées à une source produisant une chaleur excessive, par exemple le soleil, un feu ou similaire.

- Votre appareil ne doit pas être exposé aux fuites goutte à goutte ou aux éclaboussures.
- Ne placez pas d'objets susceptibles d'endommager votre appareil à proximité de celui-ci (par exemple, objets remplis de liquide ou bougies allumées).
- Si la fiche d'alimentation ou un coupleur d'appareil est utilisé comme dispositif de découplage, celui-ci doit rester facilement accessible.



Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.
- Ne graissez jamais aucun composant de cet appareil.
- Ne posez jamais cet appareil sur un autre équipement électrique.
- Conservez cet appareil à l'abri des rayons du soleil, des flammes nues et de toute source de chaleur.
- Veillez à maintenir un accès facile au cordon d'alimentation, à la fiche ou à l'adaptateur pour débrancher l'appareil.

Sécurité d'écoute

Écoutez à un volume modéré.

- L'utilisation des écouteurs à un volume élevé peut entraîner des pertes auditives. Ce produit peut générer un volume sonore capable de détériorer les fonctions auditives d'un individu aux facultés normales, même en cas d'exposition inférieure à une minute. Les niveaux sonores élevés sont destinés aux personnes ayant déjà subi une diminution de leurs capacités auditives.
- Le son peut être trompeur. Au fil du temps, votre niveau de confort auditif s'adapte à des volumes plus élevés. Après une écoute prolongée, un niveau sonore élevé et nuisible à vos capacités auditives pourra vous sembler normal. Pour éviter cela, réglez le volume à un niveau non nuisible assez longtemps pour que votre ouïe s'y habitue et ne le changez plus.

Pour définir un volume non nuisible :

- Réglez le volume sur un niveau peu élevé.

- Augmentez progressivement le volume jusqu'à ce que votre écoute soit confortable et claire, sans distorsion.

Limitez les périodes d'écoute :

- Une exposition prolongée au son, même à des niveaux normaux et non nuisibles, peut entraîner des pertes auditives.
- Veillez à utiliser votre équipement de façon raisonnable et à interrompre l'écoute de temps en temps.

Veillez à respecter les recommandations suivantes lors de l'utilisation de vos écouteurs.

- Écoutez à des volumes raisonnables pendant des durées raisonnables.
- Veillez à ne pas régler le volume lorsque votre ouïe est en phase d'adaptation.
- Ne montez pas le volume de sorte que vous n'entendiez plus les sons environnants.
- Faites preuve de prudence dans l'utilisation des écouteurs ou arrêtez l'utilisation dans des situations potentiellement dangereuses. N'utilisez pas les écouteurs lorsque vous conduisez ou que vous êtes en vélo, sur un skate, etc. : cette utilisation peut s'avérer dangereuse sur la route et est illégale dans de nombreuses régions.

Avertissement



Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.

Ce produit est conforme aux exigences des directives et des normes suivantes : 2004/108/CE, 2006/95/CE.

Toute modification apportée à cet appareil qui ne serait pas approuvée expressément par Philips Consumer Lifestyle peut invalider l'habilitation de l'utilisateur à utiliser l'appareil.



Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.



La présence du symbole de poubelle barrée sur un produit indique que ce dernier est conforme à la directive européenne 2002/96/EC.

Veuillez vous renseigner sur votre système de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques.

Veuillez respecter la réglementation locale et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères courantes. La mise au rebut correcte de l'ancien produit permet de préserver l'environnement et la santé.



Votre produit contient des piles relevant de la directive européenne 2006/66/EC, qui ne peuvent être jetées avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des piles car la mise au rebut correcte permet de préserver l'environnement et la santé.

Informations sur l'environnement

Tout emballage superflu a été supprimé. Nous avons fait notre possible pour permettre une séparation facile de l'emballage en trois matériaux : carton (boîte), polystyrène moussé (qui amortit les chocs) et polyéthylène (sacs, feuille protectrice en mousse).

Votre appareil se compose de matériaux recyclables et réutilisables à condition d'être démontés par une entreprise spécialisée. Respectez les réglementations locales pour vous débarrasser des emballages, des piles usagées et de votre ancien équipement.



Be responsible
Respect copyrights

La réalisation de copies non autorisées de contenu protégé contre la copie, notamment de programmes informatiques, fichiers, diffusions et enregistrement sonores, peut représenter une violation de droits d'auteur et une infraction à la loi. Cet appareil ne doit en aucun cas être utilisé à de telles fins.

Made for



iPod



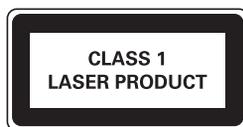
iPhone



iPad

« Made for iPod » (Compatible avec l'iPod), « Made for iPhone » (Compatible avec l'iPhone) et « Made for iPad » (Compatible avec l'iPad) signifient qu'un appareil électronique est conçu spécialement pour être connecté à un iPod, iPhone ou iPad et que le développeur certifie que le produit satisfait aux normes de performances Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ou de sa conformité aux normes de sécurité et aux normes réglementaires. Notez que l'utilisation de cet accessoire avec un iPod, un iPhone ou un iPad peut affecter les performances sans fil. iPod et iPhone sont des marques commerciales d'Apple Inc. déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. iPad est une marque commerciale d'Apple, Inc.

Cet appareil présente l'étiquette suivante :



Remarque

- La plaque signalétique est située sous l'appareil.

2 Votre micro-chaîne

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans le monde de Philips ! Pour profiter pleinement de l'assistance offerte par Philips, enregistrez votre produit à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome.

Introduction

Avec cet appareil, vous pouvez :

- écouter de la musique à partir de disques, de périphériques USB, d'un iPod, d'un iPhone, d'un iPad et d'autres périphériques externes ;
- écouter des stations de radio.

Vous pouvez améliorer la qualité du son diffusé grâce aux effets sonores suivants :

- Digital Sound Control (DSC, contrôle du son numérique)
- Amplification dynamique des basses (DBB)

L'appareil prend en charge les formats multimédias suivants :

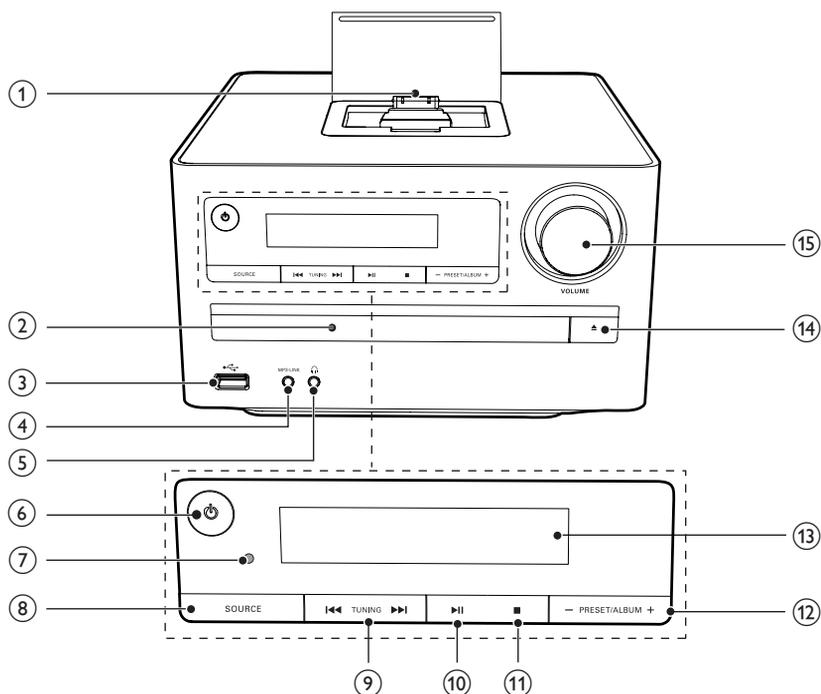


Contenu de l'emballage

Vérifiez et identifiez les différentes pièces contenues dans l'emballage :

- Unité principale
- Télécommande
- Enceintes (x2)
- Antenne FM
- Coussin en caoutchouc pour iPad 2
- Mode d'emploi
- Guide de démarrage rapide

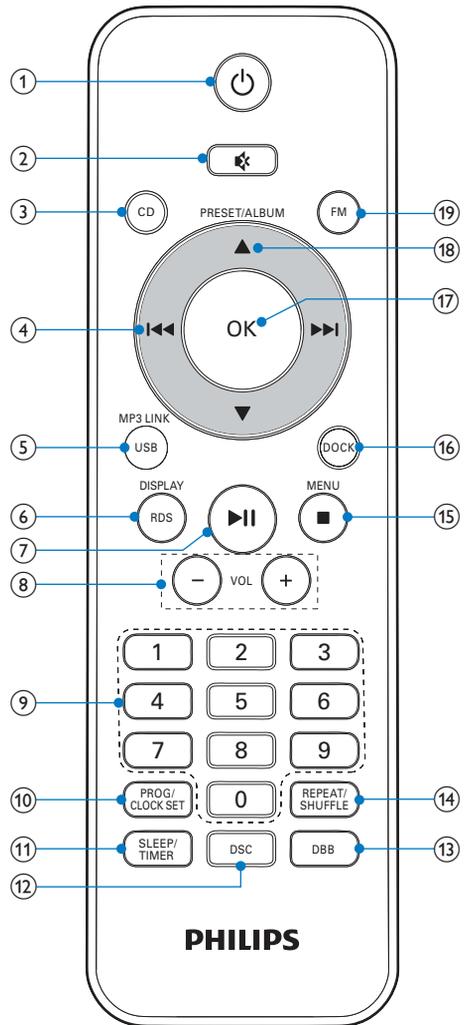
Présentation de l'unité principale



- ① **Station d'accueil pour iPod/iPhone/iPad**
- ② **Logement du disque**
 - Permet d'insérer le disque.
- ③ **USB**
 - Prise USB.
- ④ **MP3 LINK**
 - Connectez un appareil audio externe.
- ⑤ **Headphone**
 - Prise casque
- ⑥ **Power**
 - Permet d'allumer l'unité principale.
 - Permet de passer en mode veille ou en mode veille d'économie d'énergie.
- ⑦ **Capteur infrarouge**
 - Permet de détecter les signaux de la télécommande (dirigez toujours la télécommande vers le capteur infrarouge).
- ⑧ **SOURCE**
 - Permet de sélectionner une source.
- ⑨ **Navigation**
 - Permet de passer à la piste précédente/suivante.
 - Permet d'effectuer une recherche dans une piste ou un disque.
 - Permet de régler une station de radio.
- ⑩ **Pause**
 - Permet de démarrer ou de suspendre la lecture.

- ⑪ ■
- Permet d'arrêter la lecture.
 - Permet d'effacer un programme.
- ⑫ - PRESET/ALBUM+
- Permet de passer à l'album précédent/suivant.
 - Permet de choisir une présélection radio.
 - Permet de parcourir le menu iPod/iPhone/iPad.
- ⑬ Afficheur
- Permet d'afficher l'état actuel.
- ⑭ ▲
- Permet d'ouvrir ou de fermer le tiroir-disque.
- ⑮ VOLUME
- Permet de régler le volume.
 - Permet de régler l'heure.

Présentation de la télécommande



- ① ⏻
- Permet d'allumer l'unité principale.
 - Permet de passer en mode veille ou en mode veille d'économie d'énergie.
- ② 🔇
- Permet de désactiver le son.

- ③ **CD**
 - Permet de sélectionner la source CD.
- ④ **◀◀ / ▶▶**
 - Permet de passer à la piste précédente/suivante.
 - Permet d'effectuer une recherche dans une piste ou un disque.
 - Permet de régler une station de radio.
- ⑤ **USB/ MP3 LINK**
- ⑥ **RDS/DISPLAY**
 - Pour les stations de radio FM sélectionnées : permet d'afficher les informations RDS.
 - Permet de synchroniser l'horloge avec une station de radio RDS.
 - Permet d'afficher les informations de lecture.
- ⑦ **▶||**
 - Permet de démarrer ou de suspendre la lecture.
- ⑧ **VOL +/-**
 - Permet de régler le volume.
- ⑨ **Pavé numérique**
 - Permet de sélectionner directement une piste.
- ⑩ **PROG/CLOCK SET**
 - Permet de programmer des pistes.
 - Permet de programmer des stations de radio.
 - Permet de régler l'horloge.
- ⑪ **SLEEP/TIMER**
 - Permet de régler l'arrêt programmé.
 - Permet de régler l'heure de l'alarme.
- ⑫ **DSC**
 - Permet de sélectionner un réglage sonore prédéfini.
- ⑬ **DBB**
 - Permet d'activer ou de désactiver le renforcement dynamique des basses.
- ⑭ **REPEAT/SHUFFLE**
 - Permet de lire les pistes de façon aléatoire.
 - Permet de sélectionner un mode de répétition.
- ⑮ **■ /MENU**
 - Permet d'arrêter la lecture.
 - Permet d'effacer un programme.
 - Permet d'accéder au menu iPod/iPhone/iPad.
- ⑯ **DOCK**
 - Permet de sélectionner la source sur la station d'accueil pour iPod/iPhone/iPad.
- ⑰ **OK**
 - Permet de confirmer une sélection.
 - Permet de sélectionner le mode FM stéréo ou FM mono.
- ⑱ **PRESET/ALBUM ▲ / ▼**
 - Permet de passer à l'album précédent/suivant.
 - Permet de choisir une présélection radio.
 - Permet de parcourir le menu iPod/iPhone/iPad.
- ⑲ **FM**
 - Permet de sélectionner la source radio FM.

3 Guide de démarrage

! Attention

- L'utilisation de commandes ou de réglages, ou de toute autre procédure que celles données dans ce document risque d'exposer l'utilisateur à une utilisation ou à des radiations dangereuses.

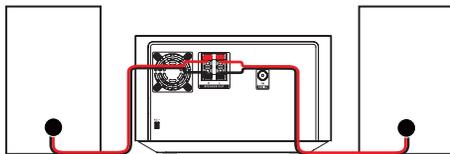
Les instructions fournies dans ce chapitre doivent être suivies dans l'ordre énoncé. Si vous contactez Philips, vous devrez fournir les numéros de modèle et de série de cet appareil. Les numéros de série et de modèle sont indiqués sous l'appareil. Notez ces numéros ici :
N° de modèle _____
N° de série _____

Connexion des enceintes

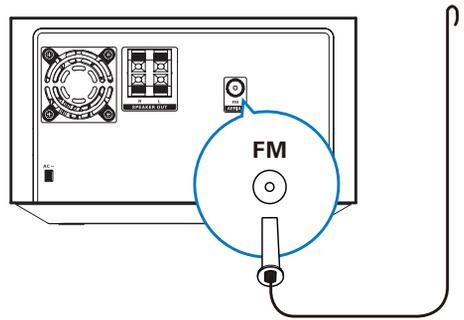
☰ Remarque

- Pour obtenir une qualité sonore optimale, utilisez uniquement les enceintes fournies.
- Connectez uniquement des enceintes dont l'impédance est supérieure ou égale à celle des enceintes fournies. Reportez-vous à la section Caractéristiques techniques du présent manuel.

1 Insérez les câbles d'enceinte complètement dans les prises d'entrée de l'enceinte à l'arrière de l'unité.



Connexion de l'antenne FM



✻ Conseil

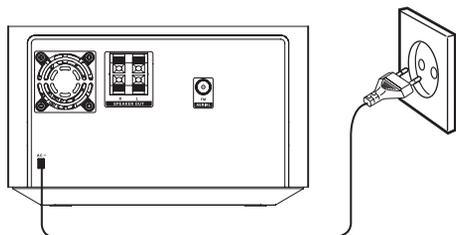
- Pour une réception optimale, déployez entièrement l'antenne FM et modifiez-en la position.
- Pour une meilleure réception stéréo des stations FM, branchez une antenne FM externe sur la prise **FM AERIAL**.
- L'appareil ne prend pas en charge la réception de la radio MW.

1 Connectez l'antenne FM fournie à la prise **FM AERIAL** située sur l'unité principale.

Alimentation

! Attention

- Risque d'endommagement du produit ! Vérifiez que la tension d'alimentation correspond à la valeur de tension imprimée sous ou au dos de l'appareil.
- Risque d'électrocution ! Lorsque vous débranchez le cordon d'alimentation, tirez sur la fiche électrique, jamais sur le cordon.
- Avant de brancher le cordon d'alimentation, vérifiez que vous avez effectué toutes les autres connexions.



- 1 Branchez le cordon d'alimentation secteur sur la prise murale.

Préparation de la télécommande

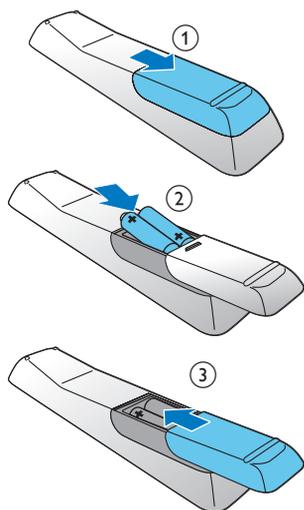


Attention

- Risque d'explosion ! Tenez les piles à l'abri de toute source de chaleur, des rayons du soleil ou du feu. Ne jetez jamais vos batteries dans le feu.

Pour insérer les piles de la télécommande :

- 1 Ouvrez le compartiment à piles.
- 2 Insérez 2 piles AAA en respectant la polarité (+/-) indiquée.
- 3 Fermez le compartiment à piles.



Remarque

- Retirez les piles si vous pensez ne pas utiliser la télécommande pendant un certain temps.
- Ne mélangez pas des piles usagées et neuves ou des piles de différents types.
- Les piles contiennent des substances chimiques : elles doivent donc être mises au rebut de manière adéquate.

Mise sous tension

- 1 Appuyez sur Φ .
↳ L'appareil bascule sur la dernière source sélectionnée.

Activation du mode veille

- 1 Appuyez sur Φ pendant plus de 3 secondes pour faire passer l'unité en mode veille d'économie d'énergie.
↳ Le rétroéclairage de l'afficheur s'éteint.

Pour activer le mode veille de l'appareil :

- 1 En mode veille d'économie d'énergie, appuyez sur Φ pendant plus de 3 secondes.
↳ Si vous avez préalablement réglé l'horloge, celle-ci apparaît sur l'afficheur.

Réglage de l'horloge

- 1 En mode veille, maintenez la touche **PROG/CLOCK SET** enfoncée pendant plus de deux secondes pour activer le mode de réglage de l'horloge.
↳ **[CLOCK SET]** (réglage de l'horloge) défile sur l'afficheur, suivi du format d'heure **[24H]** et **[12H]**.
- 2 Appuyez sur \blacktriangle / \blacktriangledown pour sélectionner 24H ou 12H, puis sur **PROG/CLOCK SET**.
↳ Les chiffres des heures se mettent à clignoter.

- 3 Appuyez sur ▲ / ▼ pour régler les heures, puis à nouveau sur **PROG/CLOCK SET**.
 - ↳ Les chiffres des minutes commencent à clignoter.
- 4 Appuyez sur ▲ / ▼ pour régler les minutes.
- 5 Appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pour confirmer le réglage de l'horloge.



Remarque

- Pour quitter le mode de réglage de l'horloge sans enregistrer, appuyez sur ■.
- Si vous n'appuyez sur aucune touche dans les 90 secondes, le système quitte le mode de réglage de l'horloge automatiquement.

- 3 Appuyez sur la touche ►||.
 - ↳ Les stations de radio émettant un signal suffisamment puissant sont mises en mémoire automatiquement.
 - ↳ Lorsque toutes les stations de radio disponibles sont mémorisées, la première station de radio mémorisée est diffusée automatiquement.

Démonstration des fonctions de l'appareil

- 1 En mode veille, appuyez sur ■ jusqu'à ce que le message « DEMO ON » (mode démo activé) s'affiche.
 - ↳ Ces fonctionnalités du système s'affichent une à une.
 - Pour désactiver la démonstration, appuyez de nouveau sur ■.

Mémorisation automatique des stations de radio

Si aucune station de radio n'est mémorisée, l'appareil peut mémoriser des stations de radio automatiquement.

- 1 Permet d'allumer l'unité principale.
- 2 Appuyez sur la touche **FM**.
 - ↳ **[AUTO INSTALL -- PRESS PLAY -- STOP CANCEL]** (appuyez sur ►|| pour démarrer l'installation automatique ou sur ■ pour annuler) s'affiche.

4 Lecture

Principales fonctions de lecture

Vous pouvez contrôler la lecture via les fonctions suivantes.

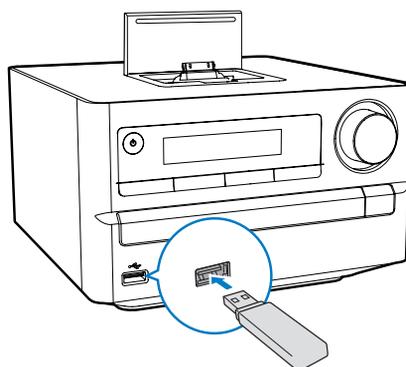
Bouton	Fonction
⏮ / ⏭	Pour sélectionner une piste ou un fichier. Maintenez les touches d'avance/de retour rapide enfoncées pendant la lecture, puis relâchez-les pour reprendre la lecture normale.
⏸	Pour suspendre/reprendre la lecture.
DISPLAY	Pour sélectionner les différentes informations de lecture.
REPEAT/SHUFFLE	Pour sélectionner le mode de répétition : [REP] (répéter) : permet de répéter la piste en cours. [REP ALL] (répéter tout) : permet de répéter toutes les pistes. [SHUF] (aléatoire) : lecture aléatoire des pistes. Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour revenir à la lecture normale.

Vous pouvez également utiliser les touches numériques pour sélectionner une piste directement.

Lecture à partir d'un disque

- 1 Appuyez sur **CD** pour sélectionner la source CD.
- 2 Appuyez sur la touche **OPEN/CLOSE**.
↳ Le logement du disque s'ouvre.
- 3 Placez un disque face imprimée vers le haut, puis appuyez sur **▲**.
- 4 La lecture démarre automatiquement.
 - Si la lecture ne démarre pas, appuyez sur **⏮ / ⏭** pour sélectionner une piste, puis appuyez sur **▶||**.

Lecture à partir d'un périphérique USB



Assurez-vous que le périphérique USB contient des fichiers audio compatibles avec les formats pris en charge.

- 1 Insérez le périphérique USB dans la prise USB.
- 2 Appuyez sur **USB** pour sélectionner la source USB.
↳ La lecture démarre automatiquement.
Si ce n'est pas le cas, appuyez sur **PRESET/ALBUM** pour sélectionner un dossier et sur **⏮ / ⏭** pour sélectionner un fichier. Appuyez sur **OK** pour commencer la lecture.

Réglage du son

Pendant la lecture, vous pouvez ajuster le volume via les fonctions suivantes.

Bouton	Fonction
VOL +/-	Pour augmenter/réduire le volume.
M	Pour désactiver/réactiver le son.
DBB	Pour activer ou désactiver le renforcement dynamique des basses. Si DBB est activé, [DBB] s'affiche à l'écran.
DSC	Pour sélectionner l'effet sonore souhaité : [POP] (pop) [JAZZ] (jazz) [ROCK] (rock) [CLASSIC] (classique) [FLAT] (neutre)

5 Lecture à partir d'un iPod/iPhone/iPad

Ce système est équipé d'une station d'accueil pour iPod/iPhone/iPad. Vous pouvez écouter de la musique à partir de l'appareil connecté via les puissants haut-parleurs.

Compatible iPod/iPhone/iPad

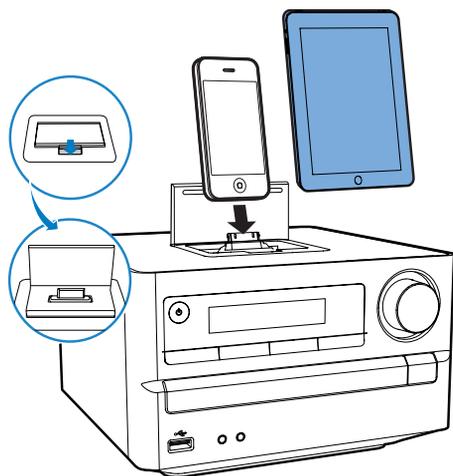
L'appareil prend en charge les modèles d'iPod/iPhone/iPad suivants :

Compatible avec :

- iPod touch (1ère, 2ème, 3ème et 4ème générations)
- iPod classic
- iPod avec vidéo
- iPod nano (1ère, 2ème, 3ème, 4ème, 5ème et 6ème générations)
- iPod avec affichage couleur
- iPod mini
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone
- iPad 2
- iPad

Installation de l'iPod/iPhone/iPad

- 1 Poussez la touche de verrouillage pour ouvrir le couvercle de la station d'accueil.
- 2 Installez l'iPod/iPhone/iPad sur la station.

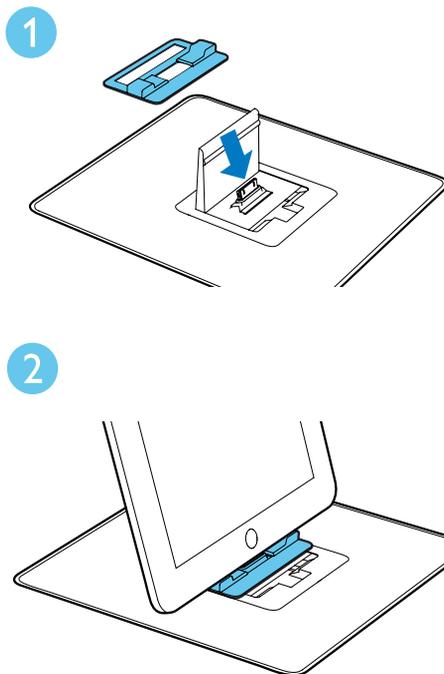


Installation du coussin en caoutchouc

Remarque

- Si votre iPad 2 n'est pas pourvu d'un étui, vous devez utiliser le coussin en caoutchouc fourni pour le stabiliser.

- 1 Ouvrez la station d'accueil et placez le coussin en caoutchouc sur le logement de la station d'accueil comme indiqué.
- 2 Chargez votre iPad 2.



Charge de l'iPod/iPhone/iPad

Lorsque l'appareil est sous tension, l'iPod/iPhone/iPad placé sur la station d'accueil commence à se charger automatiquement.

Remarque

- L'iPod avec afficheur couleur, l'iPod classic et l'iPod avec vidéo ne sont pas compatibles avec la station d'accueil.

Conseil

- Pour certains modèles d'iPod, l'affichage de l'indication de charge peut prendre jusqu'à une minute.

Écoute de l'iPod/iPhone/iPad

- 1 Appuyez sur **DOCK** pour sélectionner la source iPod/iPhone/iPad.
- 2 Lisez la piste sélectionnée sur votre iPod/iPhone/iPad placé sur la station d'accueil.
 - Pour suspendre/repandre la lecture, appuyez sur **▶||**.
 - Pour effectuer une recherche pendant la lecture, maintenez le bouton **◀◀ / ▶▶** enfoncé, puis relâchez pour reprendre la lecture normale.
 - Pour parcourir le menu, appuyez sur **▲ / ▼**.
 - Pour confirmer une sélection, appuyez sur **OK** pour confirmer.

Retrait de l'iPod/iPhone/iPad

- 1 Retirez l'iPod/iPhone/iPad de la station.
- 2 Refermez le couvercle pour masquer la station.

6 Écoute de stations de radio FM

Réglage des stations de radio FM

Remarque

- Vérifiez que vous avez connecté et déployé entièrement l'antenne FM fournie.

- 1 Appuyez sur la touche **FM**.
- 2 Maintenez la touche **◀◀ / ▶▶** enfoncée pour rechercher une station de radio.
- 3 Lorsque la fréquence change, relâchez la touche.
 - ↳ Le tuner FM se règle automatiquement sur une station présentant un signal puissant.
- 4 Répétez les étapes 2 et 3 pour régler d'autres stations.

Pour régler une station présentant un signal faible, procédez comme suit :

Appuyez plusieurs fois sur **◀◀ / ▶▶** jusqu'à obtention de la réception optimale.

Programmation automatique des stations de radio

Remarque

- Vous pouvez programmer jusqu'à 20 stations de radio présélectionnées.

- 1 En mode tuner FM, appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pendant 3 secondes pour activer la programmation automatique.
 - ↳ **[AUTO]** (Auto) s'affiche.
 - ↳ L'appareil mémorise automatiquement toutes les stations de radio FM et diffuse ensuite la première station de radio présélectionnée.

Programmation manuelle des stations de radio

Remarque

- Vous pouvez programmer jusqu'à 20 stations de radio présélectionnées.

- 1 Permet de régler une station de radio.
- 2 Appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pour activer le mode de programmation.
- 3 Appuyez sur ▲ / ▼ pour sélectionner un numéro compris entre 1 et 20 pour cette station de radio, puis appuyez sur **PROG/CLOCK SET** pour confirmer:
 - ↳ Le numéro de présélection et la fréquence de la station présélectionnée s'affichent.
- 4 Répétez les étapes 2 à 3 pour programmer d'autres stations.

Remarque

- Pour remplacer une station présélectionnée, mémorisez une autre station à sa place.

Réglage d'une station de radio présélectionnée

- 1 Appuyez sur ▲ / ▼ pour sélectionner un numéro de présélection.

Affichage des informations RDS

Le système RDS (Radio Data System) est un service qui permet aux stations FM d'afficher des informations supplémentaires. Lorsque vous sélectionnez une station RDS, une icône RDS et le nom de la station s'affichent.

- 1 Sélectionnez une station RDS.
- 2 Appuyez plusieurs fois sur **RDS** pour parcourir les informations suivantes (si disponibles) :
 - ↳ Nom de la station
 - ↳ Type de programme tel que **[NEWS]** (actualités), **[SPORT]** (sport), **[POP M]** (musique pop)...
 - ↳ Horloge RDS
 - ↳ Fréquence

Synchronisation de l'horloge avec une station RDS

Vous pouvez synchroniser l'heure affichée sur l'unité avec celle indiquée par la station de RDS.

- 1 Réglez le radio sur une station RDS qui transmet les signaux horaires.
- 2 Appuyez sur **RDS** pendant plus de 2 secondes.
 - ↳ **[CT SYNC]** s'affiche et l'unité lit l'heure de la station RDS automatiquement.
 - ↳ Si aucun signal horaire n'est reçu, **[NO CT]** s'affiche.

Remarque

- La précision de l'heure transmise dépend de la station RDS qui transmet le signal horaire.

7 Autres fonctions

Réglage de l'alarme

Cet appareil peut être utilisé comme un radio-réveil. Vous pouvez sélectionner les sources d'alarme DISC, iPod/iPhone/iPad, playlist, TUNER ou USB.



Remarque

- Assurez-vous que vous avez correctement réglé l'heure.

- En mode veille, maintenez le bouton **SLEEP/TIMER** enfoncé jusqu'à ce que **[TIMER SET]** (réglage de l'alarme) s'affiche.
↳ **[SELECT SOURCE]** (Sélectionner la source) défile à l'écran.
- Appuyez à plusieurs reprises sur **SOURCE** pour sélectionner une source : DISC, USB, TUNER, iPod/iPhone/iPad ou playlist.
 - Si la playlist iPod/iPhone/iPad est sélectionnée en tant que source de l'alarme, vous devez créer une playlist appelée « PHILIPS » dans votre iPod/iPhone/iPad.
- Appuyez sur **SLEEP/TIMER** pour confirmer.
↳ Les chiffres des heures s'affichent et se mettent à clignoter.
- Appuyez plusieurs fois sur ▲ / ▼ pour régler les heures, puis à nouveau sur **SLEEP/TIMER** pour confirmer.
↳ Les chiffres des minutes s'affichent et se mettent à clignoter.
- Appuyez sur ▲ / ▼ pour régler les minutes, puis sur **SLEEP/TIMER** pour confirmer.
↳ **VOL** (volume) s'affiche et commence à clignoter.
- Appuyez sur ▲ / ▼ pour régler le volume, puis sur **SLEEP/TIMER** pour confirmer.

↳ s'affiche.

Activation/désactivation de l'alarme

- En mode veille, appuyez plusieurs fois sur **SLEEP/TIMER** pour activer ou désactiver l'alarme.
↳ Si le programmateur est activé, s'affiche à l'écran.



Remarque

- L'alarme n'est pas disponible en mode MP3 LINK.
- Si la source DISC/USB/iPod/iPhone/iPad est sélectionnée mais qu'aucun disque n'a été inséré ou qu'aucun périphérique USB/iPod/iPhone/iPad n'est connecté, l'appareil bascule automatiquement sur la source tuner.
- Si aucune liste de lecture nommée « PHILIPS » ne figure sur l'iPod/iPhone/iPad ou si la liste de lecture ne contient aucune piste à lire, l'appareil bascule sur la source d'alarme iPod/iPhone/iPad.

Réglage de l'arrêt programmé

- Lorsque l'appareil est sous tension, appuyez plusieurs fois sur **SLEEP/TIMER** pour sélectionner une durée (en minutes).
↳ Lorsque l'arrêt programmé est activé, **zZ** s'affiche.
↳ Pour désactiver l'arrêt programmé, appuyez à nouveau sur **SLEEP/TIMER** jusqu'à ce que **zZ** disparaisse.

Écoute de musique à partir d'un périphérique externe

Vous pouvez écouter de la musique sur cette unité à partir d'un appareil audio externe comme un lecteur MP3.

- 1 Connectez l'appareil audio.
 - Pour les appareils audio équipés de prises casque
À l'aide du câble MP3 Link, reliez la prise **MP3 LINK** et la prise casque du lecteur audio.
- 2 Sélectionnez la source **MP3 LINK**.
- 3 Lancez la lecture depuis l'appareil.

Utilisation du casque

- 1 Branchez un casque sur la prise  de l'appareil.

8 Informations sur le produit



Remarque

- Les informations sur le produit sont sujettes à modifications sans notification préalable.

Caractéristiques techniques

Amplificateur

Puissance de sortie maximale	2 x 20 W RMS
Réponse en fréquence	40 Hz-20 kHz, ±3 dB
Rapport signal/bruit	> 77 dB
Entrée MP3 Link	600 mV RMS 22 kohm

Disque

Type de laser	Semi-conducteur
Diamètre du disque	12 cm/8 cm
Disques pris en charge	CD-DA, CD-R, CD-RW, CD-MP3, CD-WMA
CNA audio	24 bits / 44,1 kHz
Distorsion harmonique totale	< 0,8 % (1 kHz)
Réponse en fréquence	4 Hz - 20 kHz (44,1 kHz)
Rapport signal/bruit	> 77 dBA

Tuner (FM)

Gamme de fréquences	87,5 - 108 MHz
Grille de syntonisation	50 kHz

Sensibilité	
- Mono, rapport signal/bruit 26 dB	< 22 dBf
- Stéréo, rapport signal/bruit 46 dB	< 43 dBf
Sélectivité de recherche	< 28 dBf
Distorsion harmonique totale	< 2 %
Rapport signal/bruit	> 55 dB

Enceintes

Impédance	6 ohms
Enceinte	10 cm plage complète
Sensibilité	> 84 dB/m/W ±4 dB/m/W

Informations générales

Alimentation par secteur	220~240V ~, 50/60 Hz
Consommation électrique en mode de fonctionnement	25 W
Consommation électrique en mode veille d'économie d'énergie	<0,5 W
USB Direct	Version 2.0 HS
Dimensions	
- Unité principale (l x H x P)	200 x 118 x 210 mm
- Enceinte (l x H x P)	140 x 224 x 144 mm
Poids	
- Unité principale	1,3 kg
- Enceinte	2 x 1,1 kg

Informations de compatibilité USB

Périphériques USB compatibles :

- Mémoires flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)
- Lecteurs flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)

- Cartes mémoire (lecteur de carte supplémentaire requis pour votre appareil)

Formats pris en charge :

- USB ou format de fichier mémoire FAT12, FAT16, FAT32 (taille du secteur : 512 Ko)
- Débit binaire MP3 (taux de données) : 32 - 320 Kbit/s et débit binaire variable
- WMA version 9 ou ultérieure
- Imbrication de répertoires jusqu'à 8 niveaux
- Nombre d'albums/dossiers : 99 maximum
- Nombre de pistes/titres : 999 maximum
- ID3 tag version 2.0 ou ultérieure
- Nom de fichier dans Unicode UTF8 (longueur maximale : 64 octets)

Formats non pris en charge :

- Albums vides : un album vide est un album ne contenant pas de fichiers MP3/WMA. Il n'apparaît pas sur l'afficheur.
- Les formats de fichiers non pris en charge sont ignorés. Par exemple, les documents Word (.doc) ou les fichiers MP3 dont l'extension est .dlf sont ignorés et ne sont pas lus.
- Fichiers audio AAC, WAV et PCM
- Fichiers WMA protégés contre la copie (DRM) (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Fichiers WMA au format Lossless

Formats de disque MP3 pris en charge

- ISO9660, Joliet
- Nombre de titres maximum : 512 (selon la longueur des noms de fichier)
- Nombre d'albums maximum : 255
- Fréquences d'échantillonnage prises en charge : 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Débits binaires pris en charge : 32 - 320 (Kbit/s), débits variables

9 Dépannage



Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de l'appareil.

Pour que votre garantie reste valide, n'essayez jamais de réparer le système vous-même.

En cas de problème lors de l'utilisation de cet appareil, vérifiez les points suivants avant de faire appel au service d'assistance. Si aucune solution à votre problème n'a été trouvée, visitez le site Web Philips (www.philips.com/welcome). Lorsque vous contactez Philips, placez votre appareil à portée de main et gardez le numéro de modèle et le numéro de série de l'appareil à disposition.

Pas d'alimentation

- Assurez-vous que le cordon d'alimentation CA de l'appareil est correctement branché.
- Assurez-vous que la prise secteur est alimentée.
- L'appareil dispose d'une fonction d'économie d'énergie. Par conséquent, le système s'éteint automatiquement 15 minutes après la fin de la lecture de la piste lorsqu'aucune commande n'a été utilisée.

Pas de son ou son faible

- Ajustez le volume.
- Déconnectez le casque.
- Vérifiez que les enceintes sont bien connectées.

Aucune réponse de l'appareil

- Débranchez et rebranchez la prise d'alimentation secteur, puis rallumez l'appareil.
- L'appareil dispose d'une fonction d'économie d'énergie. Par conséquent, le système s'éteint automatiquement 15 minutes après la fin de la lecture de la piste lorsqu'aucune commande n'a été utilisée.

La télécommande ne fonctionne pas.

- Avant d'appuyer sur une touche de fonction, commencez par sélectionner la source appropriée à l'aide de la télécommande (au lieu de passer par l'unité principale).
- Rapprochez la télécommande de l'appareil.
- Insérez la pile en respectant la polarité (signes +/–) conformément aux indications.
- Remplacez la pile.
- Dirigez la télécommande directement vers le capteur situé à l'avant de l'appareil.

Aucun disque détecté

- Insérez un disque.
- Vérifiez que le disque n'a pas été inséré à l'envers.
- Attendez que la condensation sur la lentille se soit évaporée.
- Remplacez ou nettoyez le disque.
- Utilisez un CD finalisé ou un disque dont le format est compatible.

Impossible d'afficher certains fichiers du périphérique USB

- Le nombre de dossiers ou de fichiers du périphérique USB dépasse une certaine limite. Il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement de l'appareil.
- Le format de ces fichiers n'est pas pris en charge.

Périphérique USB non pris en charge

- Le périphérique USB est incompatible avec l'appareil. Essayez un autre périphérique.

Mauvaise qualité de la réception radio

- Éloignez l'appareil de votre téléviseur ou magnétoscope.
- Déployez entièrement l'antenne FM.
- Branchez plutôt une antenne FM extérieure.

Le programmeur ne fonctionne pas.

- Réglez correctement l'horloge.
- Activez le programmeur.

Les réglages de l'horloge/du programmeur sont effacés.

- Une coupure de courant s'est produite ou le cordon d'alimentation a été débranché.
- Réglez à nouveau l'horloge/le programmeur.



Specifications are subject to change without notice
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

DCM2025_12_UM_V3.0

